

# TAI HON KONG BO LTD.

THE CHINESE TIMES

PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY, AT

443-445 CARRALL STREET

VANCOUVER, B. C.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C., AS SECOND CLASS MATTER

(MONDAY.)

JULY

21

1924

P. O. Box 260

Volume 27, No. 1  
Twelve Six-column  
Pages  
\$9.75 Per Year

Phone Seymour 7097

價目表

本報價目本埠派到每月收銀七毫五若派不到則郵票寄上每月收銀壹元英屬各埠及美國每年收英金九元七毫五半年五元叁個月貳元七五壹月壹元中國及外國每年收英金拾五元除禮拜日外皆按日呈閱無論取閱久暫報費均先惠空函定閱恕不奉呈本報司理部啟

中華民國十三年七月廿號

# 大漢公報

夏曆歲次甲子六月廿一日

號一(一期星)卷七

## 讀廣州七十二行商致陳炯明電感言 (利軍)

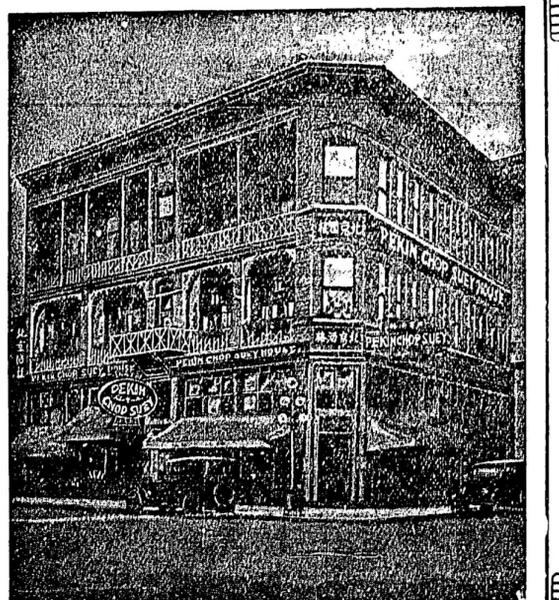
粵省自孫文入寇後。黨人治粵。苛政百出。對於商人重疊抽剝。變本加厲。務使商人絕其生機。孫政府滿其慾望。而後快心。商人受害最深。商人含恨入骨。然商人猶隱忍圖存。尙取無抵抗主義。以冀其反省。無如孫政府行事。愈毒愈橫。愈橫愈兇。魚肉我民。供其刀俎。豺狼當道。率獸食人。時至今日。商人處此專制淫威之下。宛轉哀號。呼訴無路。迫不得已。電致陳炯明氏以求援。吾人試把此電文。循環誦遍。壹字一淚。鬼泣神驚。因孫政府積怨於吾民既深。而吾民反抗孫政府益烈。今省大罷市之舉。足以制孫政府之生命。雖足以制孫政府之生命。而無外援之實力。掃除孫政府而廓清之。死灰復燃。後禍伊於胡底。此廣州七十二行商致陳氏之微意也。陳氏果能率其部曲。直指廣州。解吾民之倒懸。則吾民之大幸。陳氏若猶按兵不舉。則吾民如水益深。如火益熱。永沉淪於萬劫不復之地。而無轉圜之可望。悲哉。廣州商人。將死哀鳴。求生念切。一則曰。上藉軍隊以肆其淫威。下嗾暴徒以張其殘虐。再則曰。民權剝奪。公理沉滅。三則曰。以粵人僅有之財產。供作孤注之壹擲。語重心長。涕泣而道。可見孫政府之殘暴兇橫。商人已忍無可忍。下最後之大決心。犧牲一切。以求解決。向者軍人佔住商店。恃強買賣。擄人勒贖。搶劫需索。而孫政府又糾集黨徒。奪商人之財產。屠商人之生命。倒行逆施。一至此極。今則召集七十二行商會議。出之以時日曷喪。及汝借亡。之表示。一致與萬惡孫政府之對抗。堅持到底。惟是陳氏對於商人請命之通電。置不答復。且復徜徉於山水間。置身事外。壹任林虎。葉舉。諸人所爲。而反攻之說。依然沉寂。商人望穿秋水。而粵軍旂旛。尙未能召展於五羊城上。此誠我粵商人無可如何者也。最可惜者。陳氏不能趁此時機。利用商人推戴之心理。戮力進取。使商團響應於內。粵軍環攻於外。寧非大可惜也耶。記者希望我全粵商人。始終具此剛強不屈百折不撓之志氣。與天怒人怨無惡不作之孫政府。拚命壹戰。惡莠去則嘉禾植。害馬除則良駟現。行見孫政府知民岩可畏。而孫氏黨徒。或亦

加拿大遠東酒業有限公司廣告  
啟者本公司在雲高華埠創辦蒸釀及承辦出入口各種華酒事業各項手續已妥經草定章程積極進行並設辦事處於高士定街東端一拾六號四樓爲臨時辦事機關蓋因近來許多僑胞問取閱章程故特載數言於報章俾表同情者到來取閱章程及面商壹切有志斯業者祈留意焉  
Canadian Oriental Wine & Liquor Co.  
Ltd. 416-417 Holden Building  
16 Hastings Street East  
Vancouver, B. C.  
Phone Sey. 1168  
辦事人 廖鴻翔 黃廣進 趙善義  
胡秀林 黃錦成 黃壽南

雲高 街東 萬源昌  
本公司厚集巨資專辦祖國大幫油糖茶米京菓海味蘇杭雜貨顧綉美術品最靚五格八花麻雀牌男女款裝鞋襪發行取價從廉以圖久遠交易如蒙惠顧格外歡迎並接理香港正舖萬源隆省港各埠滙兌快捷妥當無誤  
貨價行情單印便函索當即奉上  
電話(詩德)八六五七  
司理 張炳堅 張培新  
人 張培新 張培新

MAN YUEN CHONG CO.,  
125 Pender St. E. Phone Sey. 8657 Vancouver, B. C.

## 北宗酒樓



英屬加拿大 雲高華埠  
門牌第五號

## PEKIN CHOP SUEY

5 PENDER ST. W. VANCOUVER B. C.

▲維城致公總堂通告  
爲通告事加屬各分堂繳交金門總堂年捐証書兩項向歸本總堂代收今因事務繁多不能兼理自佈告後仰各分堂所徵收金門總堂年捐証書公費請直行繳交金門總堂收受以免轉接之勞可也 此佈  
七月三號 佈

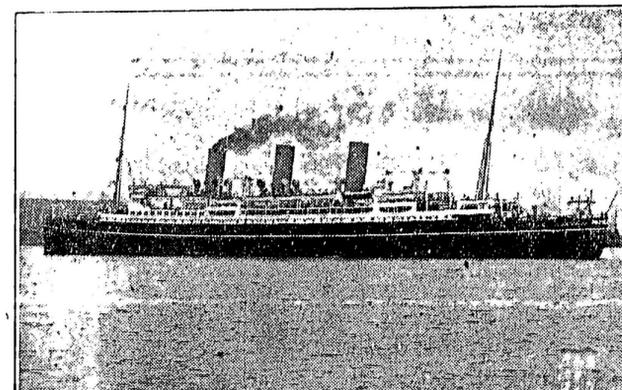
委路慎  
新春夏名靴各式男子靴由四元四毛五起女子光皮與緞面靴七元五毛另各式靴由五元起請來賜顧  
WILSONS SHOE STORE  
157 159 Hastings Street West  
Near Cambie Street.

## 亞細亞輪船公司

代理 亞細亞鐵路 諸君入埠請到永生接洽

拾陸日到香港

拾四日到上海



特別佈告  
由雲高華啟行日期  
澳大利皇后 七月十七日  
亞洲皇后 七月卅一號  
加拿大皇后 八月十四日  
俄國皇后 八月廿八日

宋呂小往後港香往直輪兩國俄洲亞  
岸遊覽此佈

僑胞旋唐注意  
打士火理司總務客  
J. J. FORSTER  
General Agent  
Ocean Traffic  
VANCOUVER, B. C.

地址信通施徒司  
SETO MORE  
Asiatic Passenger Agent.  
Canadian Pacific Rly.  
VANCOUVER, B. C.



官卒判今每名罰款廿五元。否則監禁三拾日。

星報易主 西人李利金步氏。自出賣其世界報生意與太陽報後。即創設星報。按日出版。迄今有六星期久。刻下該報經理又易人。最近選為自由黨議員大將奧林氏管理。數年前奧氏曾為世界報編輯。據奧氏言稱。今予得父大學教授奧林氏助以財政。完全向奧氏購得星報。此後余與奧氏。同為該報公司經理云。

美領事館事務忙 自美國新移民例施行後。本埠美領事館。事務愈加繁劇。現該領事。特增雇五人助理。即新副領事亞打頓氏。由小亞細亞(上國地)前來。伊即曾在該國各處領事館服務。哈堅氏來自華盛頓。向在該處辦理外交事務。其他各名新到者。為奧雲氏由南卡路連亞來。烏高恩氏來自華省。及列都氏。彼等均充當書記。新移民例于七月一日發生效力後。往領事館求領護照者。絡繹不絕云。

賣惡藥品被拘 偵探力忌及克治氏。向疑華人羊林耀。營惡品業。屢欲用詭計試探。然無效果。數星期前。該兩偵員行過羊氏面前。今日天時甚佳。斯時不作何舉動。任其自去。羊以為偵探信任於他。愈無忌憚。一日力忌氏警見羊與數白人談話。即突前拘之。搜獲毒藥值銀拾元。官現判入監一年。并罰款四百元。如無款還罰。再入獄六個月。

全家蒙慘劇 西婦亞力山打市。年廿五歲。萬蘭拿埠高地路。上星期往班亞車探友。拾九日借其夫及兒童五名。乘私家自由車回家。時約下午三點拾五分。駛至中央公園美尼街夾領市威間。忽被卑特電車公司往二埠之急運大自由車衝。該婦之車。玻璃窗破碎成片飛下。割傷婦之頸部。流血如注。當時昏暈不省人事。醫生歷利士應召馳至。將其載往公醫院。然傷過重。途次在車內已斃命。婦之夫係蘭拿農夫。駕駛該車。有一脇骨折斷。頭部割傷。其子布連氏拾四歲。面部被割傷。其餘各童亦受驚割傷。至在該婦膝上之幼孩。被其母喉部流出之血。染。婦屍已昇入本市殮屍所。其夫則往報警。亞卑車探友。然後將其兒往治。由中區警署。急運車之車夫達士氏。被班區警員拘。逮。控為殺人案。具保單壹萬元。釋放候訊。卑特電車公司。司理人利那市。當時亦在該車內。被拘留為証人。准具保單五千元。釋放。

樂則生悲 西婦佐治耳路慎氏。住威廉街一五四號宅。十九號早。借其夫及家人。乘自由車往舍路遊覽。其夫駕車。詎行至華省市丹活埠北四英里之太平大道。忽有車迎面駛來。耳氏轉車避之。一珠球由八歲至十五歲。星期四日下午。其掉壹小舟。出長島海峽。詎掉至離岸。里遠。舟忽傾覆。彼等均遭滅頂。政府派船。快船及飛機。幫助探尋。并打撈屍首。仍未獲。西人美路氏。認得該艘。即當時不允與彼等者。後其因事外出。同時見有銀五毫置櫃面。而該艇則已被該數童。擄去。數點鐘後。始見該舟。覆于海峽水面云。

華女赴美習看護 域埠廿日電。有華女三名。偕市老晏氏博士及其家人。回美國。是日下午乘亞細亞輪由中國抵本埠。不久則動身赴舍路埠。市博士係北京協和醫科大學監督。該院係由煤油大王洛維振章大學。該數女則入波地摩埠約翰合堅士大學。學習看護。據市博士稱。其他各部亦如是。該女係年為首在北。京大學畢業者。現時則入紐約專門學校。無等畢業。其所得品級與美國各專門學校無異。刻下須教練中國醫術學生。將為振興少年中國之機會云。

承受聲明 啟者亞不省巧利埠名曰巧利餐館原日係林有見所做今他志圖別業願將全盤生意及傢私什物等項與先漢承受準於西人八月二號在舖中交易如有見與中西人士數目及賬項手續未清者請各依八月二號以前到來報明取妥如屆期不到乃是自誤後日一概與承項人無涉先字聲明以免後論此布 Kwo: g Hon P. O. Box 12 Cowley Alta. 弟光漢謹啟

承受廣告 啟者二埠興隆號生意原日係黃甜黃謙梁百年等合股所做今因黃謙梁百年志圖別業願將自己名下股份全盤生意貨物傢私自由貨車賬項一概推與股份內黃甜黃謙梁百年等西曆七月廿四號在本舖當眾交易清楚與隆所存賬項概歸黃甜黃謙梁百年等收訖如有欠中西隆日賬項未清者請早日到來報明理妥若逾期不到乃係自誤莫謂言之不先也此佈 拾三年 七月十七 二埠興隆黃甜黃謙梁啟

精醫牙科廣告 本醫生鑲牙精工週致且大減價其價之廉實為卑詩省前此所未見樂與華人交易若各華人有欲鑲牙者或知有朋友欲鑲牙者祈介紹同來定必為之鑲理妥當且又可以撙節銀兩請留意焉本鑲牙室設在喜市定街東一九三號榮樓樓上可乘升降機上去 牙醫城市士少啟 Dr. Wessells, 193 Hastings St. East, Dawson Building, up stair, Vancouver, B.C.

舖位招租廣告 啟者本堂樓下之舖位壹間從新出賃茲訂期陽曆十號即禮拜日二點鐘在本堂當眾投充各界倘有意批賃者依期到來投充欲知詳細章程請到本堂書記處取閱為禱此佈 拾三年 七月 拾四號 二埠致公堂啟

承受告白 啟者火市姊維埠即(Fort Steele)馬洪詠自創衣館及餐館兩門歷拾有餘年今欲將生意物件使作全盤招馬恆權承受訂期八月十號下午一點鐘當眾交易但中西人等與馬洪詠未清賬項連此生意者請於八月拾號以前報名處安一經交易之後與承受人無涉先字聲明以免後論此佈 馬恆權披露

再造重生 弟向在澳洲雪梨埠操工為業未幾為倦知還迫民國十壹年夏間復埠不幸沾有內病胸中疼痛加之日夜咳嗽又不思食即請該國皇家醫生診治據醫生謂此症乃不治之症壽命祇有六個月耳用藥治之亦屬無益旋請中醫診治亦如所云然自知無生理之希望幸得此間安益利寶號司理人見各醫生如此所云於是轉我兄弟籌資回國幸得家越日適於此時楊君亦已回國乃蒙梓里談及楊月山醫生居留英屬雲哥化埠懸壺濟世治症有方所賴醫愈不下千百計由是請求楊先生診治謂肺結核症若若試頭煎之藥其胸不痛乃治果然明日不見痛今僅服楊先生湯藥數劑聞及吞小丸該症已完全告脫再以大補丸一料服之身體加倍精神強壯可知楊先生之醫術馳名中外名不虛傳今無以報謹登數言為海外同胞有病者知所問津焉 香山良都上塘村黃超華謹頌

楊月山醫生啟事 弟已由祖國復埠現設醫舍於緬街門牌五百零七號 本醫舍 電話(詩慶) 四六三七 通信處 Y. Y. Sun 507 main St, Vancouver B.C. 弟前年回國醫愈劇症甚多贈送藥額頗及來函恭頌者極眾茲將壹二錄以供眾覽

着手回春 啟者弟之面部驟然間因起紅雲及右便耳浮腫攪鏡照之不禁驚駭欲絕亟入醫院調理經有兩星期多方投劑不獨罔效加以服藥過多反為害害以致胃滯不化逼得出院再訪名醫幸得楊月山先生由外國回鄉為友人介紹請先生一視即道出此症之由來謂係心血不足以充營肺氣不佈以達肌膚此為勞瘁者之一於是蒙先生對症下藥不過數劑面部耳朶完全復原其病若失且較前精神倍加謂非着手回春吾不信與今無以報用登報端以鳴謝悃 香山石岐南門麻洲街第二閣蕭華燦恭頌

天寅銀行 今朝香港匯價每百五十式圓九五 周耀初影相特 四(一)日夜晴雨可影(二)快捷妥當無誤 色(三)色久遠而不變(四)狀浮凸而皆明

楊月山醫生啟事 弟已由祖國復埠現設醫舍於緬街門牌五百零七號 本醫舍 電話(詩慶) 四六三七 通信處 Y. Y. Sun 507 main St, Vancouver B.C. 弟前年回國醫愈劇症甚多贈送藥額頗及來函恭頌者極眾茲將壹二錄以供眾覽

着手回春 啟者弟之面部驟然間因起紅雲及右便耳浮腫攪鏡照之不禁驚駭欲絕亟入醫院調理經有兩星期多方投劑不獨罔效加以服藥過多反為害害以致胃滯不化逼得出院再訪名醫幸得楊月山先生由外國回鄉為友人介紹請先生一視即道出此症之由來謂係心血不足以充營肺氣不佈以達肌膚此為勞瘁者之一於是蒙先生對症下藥不過數劑面部耳朶完全復原其病若失且較前精神倍加謂非着手回春吾不信與今無以報用登報端以鳴謝悃 香山石岐南門麻洲街第二閣蕭華燦恭頌

再造重生 弟向在澳洲雪梨埠操工為業未幾為倦知還迫民國十壹年夏間復埠不幸沾有內病胸中疼痛加之日夜咳嗽又不思食即請該國皇家醫生診治據醫生謂此症乃不治之症壽命祇有六個月耳用藥治之亦屬無益旋請中醫診治亦如所云然自知無生理之希望幸得此間安益利寶號司理人見各醫生如此所云於是轉我兄弟籌資回國幸得家越日適於此時楊君亦已回國乃蒙梓里談及楊月山醫生居留英屬雲哥化埠懸壺濟世治症有方所賴醫愈不下千百計由是請求楊先生診治謂肺結核症若若試頭煎之藥其胸不痛乃治果然明日不見痛今僅服楊先生湯藥數劑聞及吞小丸該症已完全告脫再以大補丸一料服之身體加倍精神強壯可知楊先生之醫術馳名中外名不虛傳今無以報謹登數言為海外同胞有病者知所問津焉 香山良都上塘村黃超華謹頌

精醫牙科廣告 本醫生鑲牙精工週致且大減價其價之廉實為卑詩省前此所未見樂與華人交易若各華人有欲鑲牙者或知有朋友欲鑲牙者祈介紹同來定必為之鑲理妥當且又可以撙節銀兩請留意焉本鑲牙室設在喜市定街東一九三號榮樓樓上可乘升降機上去 牙醫城市士少啟 Dr. Wessells, 193 Hastings St. East, Dawson Building, up stair, Vancouver, B.C.

承受廣告 啟者二埠興隆號生意原日係黃甜黃謙梁百年等合股所做今因黃謙梁百年志圖別業願將自己名下股份全盤生意貨物傢私自由貨車賬項一概推與股份內黃甜黃謙梁百年等西曆七月廿四號在本舖當眾交易清楚與隆所存賬項概歸黃甜黃謙梁百年等收訖如有欠中西隆日賬項未清者請早日到來報明理妥若逾期不到乃係自誤莫謂言之不先也此佈 拾三年 七月十七 二埠興隆黃甜黃謙梁啟

承受聲明 啟者亞不省巧利埠名曰巧利餐館原日係林有見所做今他志圖別業願將全盤生意及傢私什物等項與先漢承受準於西人八月二號在舖中交易如有見與中西人士數目及賬項手續未清者請各依八月二號以前到來報明取妥如屆期不到乃是自誤後日一概與承項人無涉先字聲明以免後論此布 Kwo: g Hon P. O. Box 12 Cowley Alta. 弟光漢謹啟

亞省華僑捐助開中成績 卡城函。亞省華僑近年各業冷淡。華僑生計。日見困難。在理想上測之。以為此時舉辦公益慈善。必難有成績。殊聞中募捐專員吳君在民等。此次在亞省募捐。僑胞踴躍輸將。其成績之優。有非意料所能及者。現就其募集之數計之。列必珠寶帶有八千零數百餘金。品夫千六百餘金。卡技利壹帶壹萬貳千餘金。統共二萬一千餘金。尚有若干小埠。因路程不便。現在尚未赴募。俟該埠等僑胞捐發後。其數尤必大有增加。以生計極困難。開僑較少之省份。捐助成績。且如此其優。所望其餘各省僑胞。屆時努力捐輸。勿落亞省之後。

國會議員散會 柯京十九日電。國會所議各案將完結。卑詩省議員。現紛紛離京取道回家。市地芬氏是早往市加古埠。明磨議員則長卡勒氏及的基氏。定于星期三日到雲埠。大尉佐治布勒及其夫人。在曉治山口稍作停留。于八月五日往天。千。蘭拿氏有公務逗留于東方。城埠保守黨創辦領袖翰美氏。定于下星期往海岸。工部司長領氏及其夫人。希望于捌月後一星期到雲埠。 安且由省必 羣童盪舟同遭滅頂

怡怡 YEE HONG CO. 435 Columbia Ave. VANCOUVER, B. C. 英屬加拿大雲高華埠 新龍鳳禮餅 奇巧餅食 哥林比街門牌四三五

黃祈福 祈福乃廣東台山山下村人年拾八歲在詩不亞公司輪船麥堅拿號企西工人棧役昨六月廿號晚該船由雲開時其人尚在船至七月初一晨六點鐘船抵域埠時不見其人開工及不見其人上埠當日船管事聞悉亦將情報於衙門訪尋後計有拾日仍不見其人踪跡故登報訪尋望遠近僑胞能見其人者請依下列住址賜函報知良深感德如祈福親見此廣告祈即來信報慰不勝幸盼 Wong Wun Sun 1615 1/2 Government St. Victoria, B. C. 拾叁年 七月十二 域埠黃雲山公所謹啟

舖位招租廣告 啟者本堂樓下之舖位壹間從新出賃茲訂期陽曆十號即禮拜日二點鐘在本堂當眾投充各界倘有意批賃者依期到來投充欲知詳細章程請到本堂書記處取閱為禱此佈 拾三年 七月 拾四號 二埠致公堂啟

承受告白 啟者火市姊維埠即(Fort Steele)馬洪詠自創衣館及餐館兩門歷拾有餘年今欲將生意物件使作全盤招馬恆權承受訂期八月十號下午一點鐘當眾交易但中西人等與馬洪詠未清賬項連此生意者請於八月拾號以前報名處安一經交易之後與承受人無涉先字聲明以免後論此佈 馬恆權披露

精醫牙科廣告 本醫生鑲牙精工週致且大減價其價之廉實為卑詩省前此所未見樂與華人交易若各華人有欲鑲牙者或知有朋友欲鑲牙者祈介紹同來定必為之鑲理妥當且又可以撙節銀兩請留意焉本鑲牙室設在喜市定街東一九三號榮樓樓上可乘升降機上去 牙醫城市士少啟 Dr. Wessells, 193 Hastings St. East, Dawson Building, up stair, Vancouver, B.C.

承受廣告 啟者二埠興隆號生意原日係黃甜黃謙梁百年等合股所做今因黃謙梁百年志圖別業願將自己名下股份全盤生意貨物傢私自由貨車賬項一概推與股份內黃甜黃謙梁百年等西曆七月廿四號在本舖當眾交易清楚與隆所存賬項概歸黃甜黃謙梁百年等收訖如有欠中西隆日賬項未清者請早日到來報明理妥若逾期不到乃係自誤莫謂言之不先也此佈 拾三年 七月十七 二埠興隆黃甜黃謙梁啟

天寅銀行 今朝香港匯價每百五十式圓九五 周耀初影相特 四(一)日夜晴雨可影(二)快捷妥當無誤 色(三)色久遠而不變(四)狀浮凸而皆明

楊月山醫生啟事 弟已由祖國復埠現設醫舍於緬街門牌五百零七號 本醫舍 電話(詩慶) 四六三七 通信處 Y. Y. Sun 507 main St, Vancouver B.C. 弟前年回國醫愈劇症甚多贈送藥額頗及來函恭頌者極眾茲將壹二錄以供眾覽

着手回春 啟者弟之面部驟然間因起紅雲及右便耳浮腫攪鏡照之不禁驚駭欲絕亟入醫院調理經有兩星期多方投劑不獨罔效加以服藥過多反為害害以致胃滯不化逼得出院再訪名醫幸得楊月山先生由外國回鄉為友人介紹請先生一視即道出此症之由來謂係心血不足以充營肺氣不佈以達肌膚此為勞瘁者之一於是蒙先生對症下藥不過數劑面部耳朶完全復原其病若失且較前精神倍加謂非着手回春吾不信與今無以報用登報端以鳴謝悃 香山石岐南門麻洲街第二閣蕭華燦恭頌

再造重生 弟向在澳洲雪梨埠操工為業未幾為倦知還迫民國十壹年夏間復埠不幸沾有內病胸中疼痛加之日夜咳嗽又不思食即請該國皇家醫生診治據醫生謂此症乃不治之症壽命祇有六個月耳用藥治之亦屬無益旋請中醫診治亦如所云然自知無生理之希望幸得此間安益利寶號司理人見各醫生如此所云於是轉我兄弟籌資回國幸得家越日適於此時楊君亦已回國乃蒙梓里談及楊月山醫生居留英屬雲哥化埠懸壺濟世治症有方所賴醫愈不下千百計由是請求楊先生診治謂肺結核症若若試頭煎之藥其胸不痛乃治果然明日不見痛今僅服楊先生湯藥數劑聞及吞小丸該症已完全告脫再以大補丸一料服之身體加倍精神強壯可知楊先生之醫術馳名中外名不虛傳今無以報謹登數言為海外同胞有病者知所問津焉 香山良都上塘村黃超華謹頌

精醫牙科廣告 本醫生鑲牙精工週致且大減價其價之廉實為卑詩省前此所未見樂與華人交易若各華人有欲鑲牙者或知有朋友欲鑲牙者祈介紹同來定必為之鑲理妥當且又可以撙節銀兩請留意焉本鑲牙室設在喜市定街東一九三號榮樓樓上可乘升降機上去 牙醫城市士少啟 Dr. Wessells, 193 Hastings St. East, Dawson Building, up stair, Vancouver, B.C.

承受廣告 啟者二埠興隆號生意原日係黃甜黃謙梁百年等合股所做今因黃謙梁百年志圖別業願將自己名下股份全盤生意貨物傢私自由貨車賬項一概推與股份內黃甜黃謙梁百年等西曆七月廿四號在本舖當眾交易清楚與隆所存賬項概歸黃甜黃謙梁百年等收訖如有欠中西隆日賬項未清者請早日到來報明理妥若逾期不到乃係自誤莫謂言之不先也此佈 拾三年 七月十七 二埠興隆黃甜黃謙梁啟

和中新 Sun JONE WO 67 Pender Street E. VANCOUVER, B. C. 中秋月餅 舖在加屬雲高華埠 片打街東六十七號 電話(詩慶)一四四五









快來購買 勿失良機

本藥局開設於英屬雲高埠已有廿餘年所製各項膏丹丸散多由本醫生悉心製煉每因症施用無不奏效...

馳名三鞭補腎丸 此丸壯陽補腎添精益氣...

保證書 凡購此丸者請認明...

SAM SING LUNG 155 LETHBRIDGE ALTA. 新到唐山各種瓜仁菜米發客...

趙邦立內外方脈醫寓 Sang Lung Jan, 26 Pender St. W. Vancouver, B.C.

大拿加 長期車往來 啟謹司公本 歡迎快捷 諸君注意

拾金葉 請照麗生號美盛號聯公司新怡利公司

學古齋 老手命理 精究卜易 小批一元 中批二元

廣濟堂廣告 本堂創在雲華埠廣東街門牌四號...

英昌隆 隆昌英 Ying Chung Lung & 549 Cormorant Street P.O.B. 1516 Victoria B.C.

李進啟 英昌隆司事 總發行所英屬云高化埠廣濟堂

羅生華曹統新支店廣告 啟者本軒自中華民國四年分枝舊金山大埠至今...

偶幸先生馳來救命 曹統新先生患此症者甚多...

跌打必宜清熱血 曹統新先生患此症者甚多...



# 燐腎補腦丸

此丸補腦寧神舒筋活絡壯陽補腎添精益髓凡腦力不或足思慮過度腎虛身弱陽事不舉夜多小便者服此丸最有功效 服法每日服四次每次服兩粒每飯前並臨睡時早半點鐘用水吞下服後兩點鐘不可飲茶 諸君賜顧請認明五洲大藥房招牌庶不致誤

▲價目 大罇二元 小罇一元二 批發另議

ENG CHOW & CO.

104 Pender St. E.

Vancouver, B. C.

外埠寄費買者自理 云哥華埠五洲大藥房啟



## 三鞭補腎丸

此丸重用人參鹿茸海狗鹿鞭三鞭及上品補腎固精之藥妙法泡製專補命門真火善治腎虧遺精九男子氣虛血少精神短乏腎虛寒冷夜多小便等症服之有補陰助陽之功添精益髓之妙非平常補腎丸所能比也

治主

- 一治腎虛精冷無子嗣
- 一治腎虛不固夜多小便
- 一治腎虛血少腰膝酸軟
- 一治腎虛遺精大便燥結
- 一治房事太過傷虛不舉
- 一治腎虛過度頭暈眼花
- 一治腎虛遺尿四肢無力
- 一治腎虛虛弱病後善忘
- 一治心腎不固夜夢遺精
- 一治心腎神亂夜寐不安
- 一治多食寒涼飲食不進
- 一治工作辛苦面黃骨瘦

以上治症不過舉其大要此丸補腎而無提陽之弊補火仍有滋水之功固其重用八參調劑得宜故凡服此丸則口潤生津大便通利此丸能行氣補血有百利而無一弊如能常服自然體健神旺病不乘誠補腎之靈丹強種之要藥也

(服法)早晚各服一錢重症每服二錢開水吞下

價目

- 大盒每盒二元
- 小盒每盒一元
- 雙料每盒二元

五洲大藥房參茸三鞭補腎丸

ENG CHOW & CO. 104 PENDER ST. E. VANCOUVER, B. C.

## 環球公司銅鐵發行

東街打片埠華高雲在舖 張開號叁拾叁牌門

WANCOW COMPANY  
33 Pender Street East  
Vancouver, B. C.  
肆九九肆(麼詩)話電  
Phone Sey. 4994



不 一  
拔 毛

## 金源金器首飾

本公司現由德運著名鑲嵌師到時時座備備精美裝樣輝煌且行時準確堅固耐用最可貴者一行四百餘種廉價沽銀三拾五今特減沽三十九諸君光顧極表歡迎

式圖外鏢



式圖內鏢



七石原價每個沽銀廿元今減價十八元五角  
夜光每個二十二元五角

一五石原價每個沽銀二十七元今減價二十四元  
四、夜光加銀四元

▲金元手鏢▲包行壹年

此金元手鏢乃係在旗相路參茸號鑲嵌所製其堅固耐用行時準確久已膾炙人口日鏢肉有鑽石七粒鏢壳包用十年照原價每個沽銀二十元今特減價沽銀十八元五角唯夜光加老四元即沽銀二十二元五角倘諸君購到此鏢試用三人如不滿意請携來本公司原銀奉回抑或更換向由自擇

Kam Yuen Co. Ltd. Phone Sey. 3896  
71 Pender St. E. Vancouver, B. C.

司理人 林源 林潤德 同啟

## 廣興隆藥材

蘇杭雜貨公司

選辦各省地道藥材  
蘇杭雜貨日貨  
品一切俱全貨真價實  
行客請認明商標  
地址九一七六

總發行所通訊處  
KWONG HING LUNG CO.  
111 Pender St. E.  
Vancouver, B. C.

新辦到 大宗藥材發行

配蛤 每劑價銀壹元肆毫正

製大 加參茸抑除蛤

神補 蚘該價另議

效茶 蚘該價另議

(代丸)

四頭補腦 每合 壹元貳毛

四頭還少丹 每合 壹元貳毛

六頭烏脚 每合 壹元五毛

四頭補腎 每合 價銀八毛

四頭白鳳 每合 壹元貳毛

十頭保百 每包 價銀壹元

○散樣數未能盡錄

加屬總代售處雲埠廣興隆 省城萬春園主人謹啟

特製自來精 每罇肆元

加料自來精 每罇貳元

雙料自來精 每罇壹元

加屬總代售處雲埠廣興隆 省城黃灼生主人披露

▲專醫痔科 啟者弟研究醫術內外痔專科學有心得師傳秘方治愈多人確有經驗如有患痔症者速來本堂醫治包醫全愈實屬靈藥手非是誇口請來堂試

▲醫館寓在片打街東安利房 林榮鳴謹白

▲催繳緣部 啟者本堂樓宇落成內容修飾工竣不日擇期開幕事貴速行惟需款甚繁全賴各埠公堂協助方易辦理請即將緣部底票捐款即催繳來以裕財政而利進行是所切盼

列必珠 致公堂啟

城埠致公總堂緊要通告 本總堂承為加屬公堂行政之首任重事繁籌財孔多向特年捐及外交費為挹注比年以來財政困乏皆由各公堂年捐短拙及欠繳外交費過多現建祠在即需款尤為緊要仰 各分堂速行照章徵收繳來以裕堂費而濟度支為盼切此告 十三年四月十八號

小說

宦海燃犀錄(七)

五娘曰：阿叔勞碌半世，曾不獲一日安，今又病，已屬可憐。日前...

大漢公報叢錄

豈余之虛山，有類於日人乎？抑世界人眼中無華人乎？余未敢遽下...

雜文

廣州近况

廣州為革命發源地，人民國以來，在政治上，成為中華民國重要地點...

音響容色尚佳也

五娘聞而微哂，乃搖首曰：渠年...

筆記

赴溫哥華途次筆記

漫遊數句鐘，趁小輪回澳，下...

新聞紙第十七卷

區：條然冷落，豈可勝嘆？揆厥原...

雜談

鳥類智慧之研究

一日博十遊印度之中國公園，見園...

種植肥田料大廣告

啟者本號向代理各國...

僑胞細看

一物二用

君之稅金紙一換而...

捧腹大笑也

甲生在校裏聽得教師說「捧腹大...

Advertisement for fertilizer and other products, including 'Lee Yune Co.' and 'Vancouver, B.C.'.

Advertisement for '普惠大藥房' (Pao Wai Co.) featuring various medicines like '四大奇藥' and '回天妙術太陽丸'.

Advertisement for '廣生' (Kwong Man Sang Co.) featuring various goods like '皮麻雀' and '消遣貨品'.

啟者特別通告英屬各處梓里如有同胞求醫問病取藥者祈將信件寫明病原付來金山正埠本總藥房弟取定必按病配藥快扯無誤

樹南大醫生 花柳專科 搜除惡毒 除毒 搜毒 惡毒 毒

萬應搜骨丹 每樽五元 此丸包醫各種奇難百病風濕骨痛花柳骨痛爛肉爛脚紅紅紅點癩癩服之即愈

五淋白濁神速止痛丸 每樽四元 此丸專治新舊白濁淋人白帶獨步良方服之即愈

趙昱啟事 啟者上海建福銀行事務前蒙五洲代表諸公以總理職相負...

醫中屈鶴 嗚呼人身內臟之靈實由心氣所主...

鄭壽民大醫生 壽民先生鑒 弟年少娶妻房事過度白到新花旗加以作工辛苦不時夢遺頭暈眼花夜尿肚痛等症...

雲高洞洞天酒樓 華埠 洞洞天酒樓 雲高洞洞天酒樓 雲高洞洞天酒樓

廣裕隆 新到貨發 大宗藥材行 廣裕隆 新到貨發 大宗藥材行

裕昌隆廣告 本號之茶米油糖珍饈備有實價貨真不欺童叟地且藥材鮮明丹精製妙手神驗久經膾炙人口各貨批發從廉為首附送安捷定無遲後諸君垂青歡迎

鄭壽民大醫生 各種經驗丸散 花柳白濁淋毒丸 搜毒丸 花柳白濁淋毒丸 搜毒丸

廣珍老舖 舖在片打街東 門牌二十九號 電話八零六九

專織摺結 魚售衣物 在加拿大倫如購貨如先來銀本公司包支郵費若由